

雲にてこびるといふ、關東にて興津鯛と呼、駿州興津にて多く是をとる、鱗鳥類魚くろだひ。東武にてくろだひと云、畿内及中國九州四國ともにもちぬだひと呼。

此魚泉州茅渟蒲より多く出るゆへ、ちぬと號す、但しちぬと龍魚りゆうぎょと大に同して、小く別也、然とも今混じて名を呼、又小成物をかかずと稱す、泉州貝津邊にて是をとる、因て名とす、江戸にては芝浦に多くあり、

〔天上鴈御名之事〕女房ことば

一たひ おひら

〔本朝食鑑八江海有鱗〕鯛音都條反

釋名赤女訓阿加米平魚延喜櫻鯛日本紀神卷所謂彥火火出見尊失兄鉤後探赤女口而得之赤女

御平也、歌書謂春三月櫻桃花開而漁人多採之故曰櫻鯛也

集解鯛本朝鱗中之長形色俱可愛、在水中則紅鱗動光、自古供宗廟之祀、薦至尊之膳、從所在之國獻之、故神祇大膳內膳等式悉載之、或曰能通神靈、永壽無疆、然通家爲例、而冠昏大饗之餽贈必用之、規祝焉、但備前之國俗不稱美、此憎啣神皇之鉤、其謬迷可笑焉、于今四方江海有之、大者四五尺、小者一二寸、俱味甘美、大者噉人、蚤婦必腰帶小刀而拒之、即去矣、漁人多釣之、或舉網得之、名其網曰地引、又曰卷網、

〔本朝食鑑十華和異同〕鯛

接字書鯛都僚切音彫骨端脆也、或曰魚名、唐崔禹錫初明魚名曰鯛似鯽而紅鱗者也、閩書南產志有棘鬣魚即鯛也、曰似鯽而大、其鬣如棘紅紫色、嶺表錄異名吉鬣、泉州謂之鬣鬣、又名奇鬣、或曰過臘、莆人謂之赤鬣、興化志曰赤鬣似棘鬣而大、則二魚也、宋志棘鬣與赤鬣味豐、在首、首味豐、在眼、十月味尤佳、浙人屠本峻海錯疏、過臘頭類鯽、身類鰻、又類鯉、肉微紅、味美、尾端有肉、口中有牙如鋸、好食蚶蚌臘